H ORITSCHON















Gemeindeamt Horitschon

Parteienverkehr:

Montag - Freitag 07.00 - 12.00 Uhr

Sprechtag Bürgermeister:

Montag nach telefonischer Terminvereinbarung Tel.: 02610/42241

Erholsame Ferien und einen schönen Urlaub

wünschen BÜRGERMEISTER GERHARD PETSCHOWITSCH, BA MSc,

der Vizebürgermeister, der Ortsvorsteher, alle GemeindevertreterInnen sowie die Gemeindebediensteten



Liebe HoritschonerInnen und UnterpetersdorferInnen!

Der Sommer ist da, die Urlaubs- und Ferienzeit hat begonnen und wir alle haben uns Erholung verdient.

Die Welt dreht sich dennoch weiter und in unserer Marktgemeinde wird derzeit tatkräftig an Projekten gearbeitet, um zukunftsfähig zu bleiben.

Auch eine Gemeinde muss lebendig sein, um attraktiv zu bleiben. Es freut mich daher besonders, dass sich unsere Jugendlichen ins Dorfleben einbringen, Traditionen pflegen und neuen Schwung bringen. Darum war es mir ein großes Anliegen, die

junge Generation zu fördern und ihnen eine dauerhafte Möglichkeit für gemeinsame Treffen zu schaffen. Nachdem nun die Polizei ihren Standort verlegt hat, konnten wir diese Räume adaptieren und unseren Jugendlichen unentgeltlich zur Verfügung stellen. Ich hoffe, sie nutzen die Räume zum Wohlfühlen, zur Freizeitgestaltung und für ein spannendes Vereinsleben.

Auch unsere Kirchen gestalten das gesellschaftliche Leben in Horitschon und Unterpetersdorf mit. Der Zahn der Zeit nagt aber auch an den Kirchen und macht es notwendig, einige Sanierungsarbeiten durchzuführen. Um die Pfarre bei der Sanierung der Kirchen in Horitschon und Unterpetersdorf zu unterstützen, beteiligt sich die Marktgemeinde an den Kosten der beiden Kirchensanierungen.

Die Bevölkerung äußerte mehrfach den Wunsch nach Verkehrsberuhigung und Tempolimits, um die Lebensqualität zu erhöhen. Nun wurde die Geschwindigkeitsbeschränkung von 30 km/h auf den Gemeindestraßen nicht nur in Horitschon, sondern auch in Unterpetersdorf umgesetzt. Wir erhoffen uns dadurch mehr Sicherheit im Straßenverkehr in beiden Ortsteilen. Besonders wichtig ist dies auf den Straßen, die Teil des Schulweges sind oder direkt am Spiel- und Sportplatz vorbeiführen. Die Geschwindigkeitsbeschränkung wird unsere Lebensqualität erhöhen und bei Einhaltung dieses Tempolimits mehr Sicherheit für uns alle bringen.

Ich möchte Sie auch darüber informieren, dass kürzlich die Brücken in unserer Gemeinde durch sachkundige Personen auf den Ist-Zustand überprüft wurden. Mittels Kernbohrungen wurden die vorhandenen Schäden aufgezeigt und die Beschaffenheit der Brücken beurteilt. Derzeit wird ein Konzept zur Sanierung bzw. Erneuerung der desolaten Brücken erstellt. Die Umsetzung der Brückensanierungen ist im Jahr 2024 geplant, die Gespräche mit den zuständigen Behörden sind im Laufen.

Für die SchülerInnen in der Naturwissenschaftlichen Mittelschule Horitschon werden derzeit 10 ActivePaneels (elektronische Schultafeln) installiert. Im Gemeindeamt wurde kürzlich eine neue EDV-Anlage angeschafft und installiert, die Beleuchtung im Gemeindeamt und im Kulturkeller wurde auf sparsamere LED-Lampen umgestellt.

Am Titelblatt finden Sie ein Foto von der offiziellen Eröffnung des "rotweinOpening" mit der burgenländischen Weinkönigin. Die Veranstaltung war bestens geplant und eine tolle Werbung für die Marktgemeinde. Dem Weinbauverein gratuliere ich auf diesem Weg für dieses perfekte Pfingstwochenende und wünsche gleichzeitig allen anderen Vereinen ebenfalls gut besuchte und gelungene Veranstaltungen.

Verbringen Sie noch einen schönen und erholsamen Sommer mit unvergesslichen Momenten.

Ihr Bürgermeister

Gerhard Petschowitsch, BA MSc

Aus dem Gemeinderat

Gemeinderatssitzungen am 05.06.2023



Festlegung eines Kostenersatzes für die Nichtinanspruchnahme der verbindlich angemeldeten Ferienbetreuung

In der Praxis hat sich gezeigt, dass angemeldete Kinder die Ferienbetreuung oft unentschuldigt nicht in Anspruch nehmen und der Gemeinde durch die Bereitstellung von Personal und Räumlichkeiten ein nicht notwendiger hoher finanzieller Aufwand entsteht. Bei der letzten Bedarfserhebung wurde daher erstmalig ein Kostenersatz in der Höhe von € 10,-- pro Tag für die Nichtinanspruchnahme der verbindlich angemeldeten Ferienbetreuung festgehalten. Die Höhe des Kostenersatzes soll laufend evaluiert und angepasst werden.

Der Antrag auf Festlegung eines Kostenersatzes für die Nichtanspruchnahme der verbindlich angemeldeten Ferienbetreuung wurde vom Gemeinderat einstimmig beschlossen.



Frau **Lisa Miletitsch** wurde als Verwaltungsangestellte im Gemeindeamt Horitschon mit 03.07.2023 beschäftigt.

Wir wünschen ihr viel Spaß bei ihrer Aufgabe und freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit.



Herr **Florian Prunner** wurde als Gemeindearbeiter in der Marktgemeinde Horitschon mit 03.07.2023 beschäftigt.

Wir wünschen ihm alles Gute und viel Kraft bei der Erfüllung seiner neuen Aufgabe.

DER GELBE SACK



In der Marktgemeinde Horitschon werden immer mehr gelbe Säcke benötigt, weil diese auch vermehrt zweckentfremdet zum Einsatz kommen. Der gelbe Sack ist allerdings ausschließlich für die Entsorgung von Leichtverpackungen zu verwenden. Es gehören weder Grünschnitt in den gelben Sack, noch sind diese zum Sammeln von Altkleider und dergleichen zu verwenden.

Vielen Dank für Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe!

TIERE HINTERLASSEN KEINEN MÜLL.



Grünschnittcontainer und Baumschnittlagerplatz UP

Die Abgabe von Grün-, Strauch- und Baumschnitt ist zu folgenden Zeiten möglich:



Unterpetersdorf: Ecke Mühlweg/Bauerngasse (Brückenwaage)

Mittwoch 13.00 - 16.00 Uhr Samstag: 10.00 - 15.00 Uhr

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass in den Grünschnittcontainer nur **Grasschnitt, Laub und pflanzliche Gartenabfälle** entsorgt werden dürfen. Bei einer unsachgemäßen Entsorgung muss die Möglichkeit der Grünschnittentsorgung wieder eingestellt werden. Außerhalb dieser Zeiten ist der Lagerplatz geschlossen.

- An Regentagen bleibt der Grünschnittcontainer versperrt.
- Aufgrund der begrenzten Fläche können leider keine größeren Mengen von Baum- und Strauchschnitt in Unterpetersdorf gelagert werden. Daher ersuchen wir Sie, große Mengen direkt in die Altstoffsammelstelle nach Horitschon zu bringen.

ÖFFNUNGSZEITEN

Baurestmassendeponie Horitschon

> Mittwoch 13.00 - 16.30 Uhr

141
Heimtiernotdienst
Burgenland

Standesamts- und Staatsbürgerschaftsverband

Mittelburgenland/Oberpullendorf

Rathaus Oberpullendorf Hauptstraße 9-11 7350 Oberpullendorf

Parteienverkehr:

Montag bis Freitag von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr

> Tel.: 02612/42207 Fax: 02612/42207-10

> > e-mail:

standesamtsverband@oberpullendorf.bgld.gv.at

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag von 7:30 Uhr bis 12:00 Uhr und von 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Freitag von 7:30 Uhr bis 13:00 Uhr

Ruf 141 für ärztliche Hilfe

- ab 17.00 Uhr bei plötzlich auftretenden Beschwerden (telefonisches Beratungsgespräch oder es wird ein Visitenarzt zum Patienten geschickt)
- 17.00 Uhr 22.00 Uhr ist eine Ordination zur Behandlung akuter Fälle im KH Oberpullendorf eingerichtet
- MO SO steht von 19.00 Uhr abends 7.00 Uhr morgens ein Telefonarzt zur Verfügung
- SA, SO und Feiertage ist von 7.00 Uhr 21.00 Uhr ein ärztlicher Bereitschaftsdienst eingerichtet

Hunde sind an der Leine zu halten





Hundebesitzer werden ausdrücklich darauf hingewiesen, ihre Hunde nicht frei herumlaufen zu lassen sowie diese bei Spaziergängen sowohl im Ortsgebiet als auch außerhalb des verbauten Gebietes an der Leine zu führen. Auch das Mitführen von Hunden auf den Ortsfriedhöfen ist ausdrücklich untersagt.

Erhebung des Weinbestandes mit Stichtag 31.07.2023



Das Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Regionen und Wasserwirtschaft teilt mit, dass gem. § 29 Abs. 2 Weingesetz 2009 i.d.g.F. jeder Erzeuger von Trauben sowie Weinhandelsbetriebe und Winzergenossenschaften eine Bestandsmeldung abzugeben haben.

Betriebe mit einer erzeugten Menge von mehr als 3.000 Liter Wein haben die Bestandsmeldung im Wege der Weindatenbank beim Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Regionen und Wasserwirtschaft elektronisch abzugeben. Ebenso haben alle Weinhandelsbetriebe und Winzergenossenschaften die Bestandsmeldung elektronisch abzugeben.

Betrieben mit einer Erzeugungsmenge von weniger als 3.000 Litern steht es frei, die Bestandsmeldung elektronisch oder in Papierform bei der Gemeinde, in deren Bereich der Betriebssitz liegt, abzugeben. Es werden daher nur für diese Betriebe vorpersonalisierte Formulare durch die Gemeinde zugestellt.

Um seitens der Betriebe Förderungen in vollem Umfang in Anspruch nehmen zu können, ist es erforderlich, die Bestandsmeldungen rechtzeitig, also bis spätestens 15. August 2023, abzugeben.

BAUERNMARKT

jeden zweiten Samstag im Monat von 9.00 bis 12.00 Uhr im Eichenwald Horitschon

> Wir freuen uns auf dein Kommen. ARBÖ Ortsklub

Servicestelle für Menschen mit Behinderungen

Nächster Beratungstag:

14. März 2023, 8:00 bis 16:00 Uhr BH Oberpullendorf

Die Servicestelle ist erreichbar unter:

Mag. Rudolf Halbauer Telefon: 057 600 2121

Email: post.behindertenservicestelle@

bgld.gv.at

Flurreinigung in Horitschon



In Horitschon war "Sauber machen" angesagt, da leider die vorhandenen Entsorgungsmöglichkeiten noch immer nicht von allen GemeindebürgerInnen genutzt werden. Umso erfreulicher war es, dass sich so viele Freiwillige eingefunden hatten, die den weggeworfenen Müll von anderen Personen wieder einsammelten und fachgerecht entsorgten. Man durchforstete die Straßen- und

Waldränder, Wege, Gräben und Windschutzgürtel im gesamten Gemeindegebiet und machte so unseren Wohnort wieder ein weiteres Stück lebenswerter.

Unser Dank gilt diesen vielen Freiwilligen. Flurreinigung ist eine wichtige Maßnahme, um unsere Umwelt und Natur zu schützen und zu bewahren.

ÖFFNUNGSZEITEN ALTSTOFFSAMMELSTELLE

Mittwoch, 15.00 - 17.00 Uhr Samstag, 13.00 - 16.00 Uhr Der Umwelt zuliebe!

Hotterbegehung in Horitschon

Bürgermeister Gerhard Petschowitsch, BA MSc, durfte bei der alljährlichen Hotterbegehung Urbarialisten, Gemeindebedienstete, Mitglieder der Jagdgesellschaft und der Feuerwehr, Gemeinderäte und Vereinsvorsitzende begrüßen. Bei der Grenzkontrolle wurden die Grenzsteine geputzt, gereinigt und traditionell natürlich auch der alte Wein ausgegraben und verkostet. Den schönen, unterhaltsamen und interessanten Tag ließ man gemütlich bei einem Mittagessen in der Heurigenschenke Duschanek ausklingen.



Hotterbegehung in Unterpetersdorf



Traditionell machten sich Vertreter der Gemeinde, Urbarialgemeinde, Jägerschaft und Vereinsobmänner auf den Weg, um die Hottergrenzen von Unterpetersdorf zu kontrollieren. Die Grenzsteine wurden wieder freigelegt und mit schönen Blumensträußchen geschmückt. Wie jedes Jahr wurde der alte Wein ausgegraben, verkostet und der neue Wein für das kommende Jahr vergraben.

Gemeinsam ließ man den Tag im Restaurant Leonardo gemütlich ausklingen.

Burschenschaft Unterpetersdorf

Aufstellen des Burschbaumes

Am 29. April 2023 wurde beim Feuerwehrhaus in Unterpetersdorf von den Burschen wieder ein schön geschmückter Burschbaum aufgestellt, welcher den Ort für einige Wochen verschönerte.

Die Burschenschaft stellt einen Brauchtumsträger in Unterpetersdorf dar und es ist sehr wichtig für einen kleinen Ort, dass die Burschen zusammenhalten und das Dorfleben aktiv mitgestalten.





Flurreinigung

Auch in diesem Jahr trafen sich die Burschen, unter der Leitung von Michael Bauer, zur alljährlichen Flurreinigung. Die Burschen

säuberten wieder Wege, Gräben, Felder und Waldränder vom weggeworfenen Müll. Sie waren sehr entsetzt davon, wie viel Müll einfach in der Natur entsorgt wird und appellieren an die Bürger, den Abfall in die Altstoffsammelstelle zu bringen.



DESTILLATA 2023 – Wieder toller Erfolg für die Destillerie KOHLMANN aus Horitschon

Die 20. Internationale Edelbrandmeisterschaft Destillata fand in einem speziellen Rahmen statt: in der neu gestalteten Flughalle des fahr(T)raum im Ferdinand-Porsche-Museum in Mattsee. Unter von der Decke schwebenden Oldtimerflugzeugen trafen sich mehr als 105 Schnapsbrenner aus Österreich, Deutschland, Italien, der Schweiz, Ungarn, Kroatien, Tschechien und den Niederlanden um die Besten ihrer Zunft auszuzeichnen. Österreich war mit 68 teilnehmenden Betrieben am stärksten vertreten, gefolgt von Deutschland mit 21 Destillerien. Im innerösterreichischen Ranking liegt Oberösterreich mit 24 Goldmedaillen knapp vor Tirol mit 17 goldprämierten Produkten. Es folgen ex aequo die Steiermark und Vorarlberg mit zwölf Goldmedaillen, aber auch das Burgenland mit 11 und Niederösterreich mit neun höchsten Auszeichnungen konnten gefallen. Dabei legten die Edelbrenner wieder jede Menge Kreativität an den Tag, denn der Vielfalt an Sorten sind scheinbar keine Grenzen gesetzt. Von den Klassikern bis hin zum Trendprodukt Gin mit Tonic war alles zu finden.

Dabei konnte die Destillerie Emmerich und Karin KOHL-MANN aus Horitschon heuer zum 11. Mal in Folge einen



"Edelbrand des Jahres" - heuer mit dem Whisky aus dem Sherryfass holen. Gleichzeitig wurden die Kohlmann's in den "Kreis der Auserwählten Destillerien" aufgenommen. Weitere 2 Goldmedaillen und 16 prämierte Brände und Liköre rundeten den Erfolg ab.

Die Edelbrandsommeliers Emmerich und Karin Kohlmann berichten erfreut: "Wir sind beide sehr stolz auf diesen großartigen Erfolg freuen uns, dass unser Bestreben nach Qualität so belohnt wird".

Musikverein Unterpetersdorf

musikverein unterpetersdorf

"an evening of Funk & Soul"







Daniel Hoschopf aus Unterpetersdorf hat am Samstag, den 27. Mai 2023, um 22:00 Uhr, am Teich des Sportfischvereines Horitschon den inoffiziellen ös-



terreichischen Rekord aufgestellt. Der Fischer hatte einen Waller (auch Wels genannt) mit stolzen Maßen von 249 cm und ca. 100 kg an seiner Angel. Das Prachtexemplar wurde wieder seinem Element zurückgesetzt. Ein kräftiges "Petri Heil" unserem Freund und Fischerkollegen Daniel!

Der Musikverein Unterpetersdorf lud am 22. April 2023 zu "an evening of Funk & Soul" ins Vinatrium Deutschkreutz. Kapellmeister Mihály Vida und seine "Band" spielten bekannte Funkund Soul-Klassiker. Die Spielfreude der Musiker, hohes musikalisches Niveau, die gewaltige Stimme von Imola Vida und sichtbarer Spaß auf der Bühne sorgten beim Publikum für Begeisterung. Die Marketenderinnen Katharina, Michaela und Susanne Schmidt führten mit Joe Berger charmant durch das Programm und ließen die 70er und 80er Jahre gemeinsam mit der Kapelle für kurze Zeit wiederauferstehen.

An diesem groovigen Abend wurden auch an Kapellmeister Mihály Vida und vielen seiner Musikern besondere Auszeichnungen verliehen. Für ihren unverzichtbaren Einsatz im Musikverein gilt jedem Einzelnen ein großer Dank.

Den beschwingten Abend ließ man nach dem Konzert noch gemeinsam bei vielen netten Gesprächen und nostalgischen Getränkespezialitäten ausklingen.

Obmann Günther Gugler und der gesamte Musikverein Unterpetersdorf möchten sich auf diesem Wege bei allen Konzertbesuchern für die großartige Stimmung und Unterstützung bedanken. Ein großer Dank gilt auch allen Helfern, Sponsoren und Unterstützern, ohne die ein solcher Abend nicht organisiert werden könnte, DANKE!





Freitag, 28.07.2023

ab 16.00 Uhr Heurigenbetrieb
ab 19.00 Uhr Dämmerschoppen mit dem
MV Weinland

Samstag, 29.07.2023

ab 16.00 Uhr Heurigenbetrieb
ab 19.00 Uhr Dämmerschoppen mit dem
MV Deutschkreutz

Auf euer Kommen freut sich der



Freiwillige Feuerwehr Horitschon

News



Neues Rüstlöschfahrzeug in Dienst gestellt

Am 30. Mai war es endlich soweit! Rund 17 Monate nach der Bestellung übernahmen wir mit einer 9-köpfigen Delegation unser neues Rüstlöschfahrzeug (RLF-A 3000) bei der Firma Rosenbauer. Am frühen Abend erfolgte unter großer Beteiligung von Feuerwehrmitgliedern, Gemeindevertre-



tern sowie einigen Kindern der Empfang unseres neuen Fahrzeuges beim Feuerwehrhaus. Am Folgetag starteten bereits die ersten Schulungen für alle Feuerwehrmitglieder. Mit dem neuen Fahrzeug wird das alte Rüstlöschfahrzeug, Baujahr 1994, ersetzt, welches mittlerweile schon verkauft wurde.

Die Segnung erfolgt am Samstag, 9. September, im Rahmen unseres Feuerwehrfestes.

Brandeinsatz in Horitschon

Am Vormittag des 21. Mai wurden die Feuerwehr Horitschon und Freiwillige Feuerwehr Neckenmarkt zu einem Kellerbrand in die Josef-Bauer-Gasse alarmiert. Beim Eintreffen war der Keller bereits stark verraucht. Mehreren Trupps gelang es rasch unter schwerem Atemschutz den Brand unter Kontrolle zu bringen.



Verkehrsunfall Hauptstraße/Kirchengasse

Zwei PKW sind am 7. April im Bereich Hauptstraße / Kirchengasse zusammengestoßen. Die Feuerwehr Horitschon wurde zur Fahrzeugbergung und zum Binden ausgetretener Flüssigkeiten alarmiert. Eine verletzte Person wurde vom Roten Kreuz ins Krankenhaus gebracht.



Besuch von Volksschule und Kindergarten

Am 5. Mai wurde die Freiwillige Feuerwehr Horitschon von der 1. und 2. Klasse Volksschule sowie vom Kindergarten aus Horitschon besucht. Den Kindern wurden wichtige Tätigkeiten der Feuerwehr

spielerisch nähergebracht und ein kleiner Einblick in die Feuerwehrjugend gezeigt. Dabei durften sie natürlich Teile der Einsatzbekleidung probieren sowie mit Schlauch und Strahlrohr hantieren.



Osterfeuer zusammen mit der Jugend Horitschon

Nach der Auferstehungsmesse am Ostersamstag lud die Jugend Horitschon zusammen mit der Feuerwehr Horitschon zum Osterfeuer am Kirchenplatz. Danke für den zahlreichen Besuch trotz der schlechten Witterung.

Brand in Unterfrauenhaid

Am 2. April gegen 1 Uhr nachts wurde die FF Horitschon zu einem Brandeinsatz in Unterfrauenhaid nachalarmiert. Eine von Wald umgebene Hütte war in Brand geraten und vollständig ausgebrannt. Ein Übergreifen der Flammen auf den Wald konnte verhindert werden.



Freiwillige Feuerwehr Horitschon

News



Atemschutzleistungsprüfung abgelegt

Drei Trupps zu je 4 Personen traten zur neuen Atemschutzleistungsprüfung (ALP) an. Bei der neuen ALP wird ausgehend vom eigenen Einsatzfahrzeug ein simulierter Brand bekämpft. Neben dem richtigen Anlegen der persönlichen Schutzausrüstung, dem Vornehmen einer Löschleitung und dem Betreten des Brandraumes wird vor allem auch Wert auf das taktisch korrekte Vorgehen gelegt. Herzlichen Glückwunsch zu dieser bestandenen Prüfung.



Verkehrsunfälle mit tragischem Ausgang

Am 18. Februar und am 23. Februar wurde die Feuerwehr Horitschon zu zwei schweren Verkehrsunfällen in Ritzing und in Horitschon alarmiert. Dabei sind leider 3 Personen verstorben.

Wir fühlen mit den Angehörigen und möchten unser tiefes Mitgefühl zum Ausdruck bringen.

Jahreshauptdienstbesprechung

Einen Rückblick auf das Jahr 2022 hielt die Feuerwehr Horitschon Anfang Februar zusammen mit der Gemeindevertretung ab. Feuerwehrkommandant David Bauer konnte dazu Bgm. Gerhard Petschowitsch, Vize-Bgm. Georg Dillhof, die Feuerwehrbeiräte Martin Lehrner und Christian Faymann sowie alle anwesenden Kameraden der Feuerwehr begrüßen. Die Feuerwehr hatte 2022 insgesamt 34 Einsätze zu bewältigen. Insgesamt wurden im Vorjahr 41 Lehrgänge absolviert.



Feuerwehrball

Nach 2-jähriger Coronapause ging Ende Jänner der Horitschoner Feuerwehrball über die Bühne. Im Rahmen des Feuerwehrballs wurden Benedikt Auersperg zum Oberfeuerwehrmann, Sabrina Gablik zur Oberbrandmeisterin und Marko Szauer zum Brandinspektor befördert. Danke für den zahlreichen Besuch.



Aktuelle News und Bilder im Internet unter <u>www.ffh.at</u> oder <u>www.facebook.com/feuerwehr.horitschon</u> Text & Bilder: Feuerwehr Horitschon, Für den Inhalt verantwortlich: BR Markus Wessely, OBI David Bauer

Freiwillige Feuerwehr Unterpetersdorf

News

Am 03.02. besuchten uns die Volksschulkinder aus Unterpetersdorf im Rahmen der Bildungsinitiative "Gemeinsam.Sicher.Feuerwehr" im Feuerwehrhaus. Mit dieser Initiative möchten die Feuerwehren des Burgenlandes einen wichtigen und wesentlichen Beitrag zur Brand- und Katastrophenschutzerziehung in Kindergärten und Schulen leisten. Den Kindern wurde u.a. unsere Feuerwehr und die Aufgaben der Feuerwehr vorgestellt. Es wurde auf die Gefahren von Feuer und Rauch hingewiesen, Geräte und Fahrzeuge prä-



sentiert. Die Kinder hatten sichtlich Freude und Spaß bei uns im Feuerwehrhaus. Mehr Informationen zur Initiative: https://www.gemeinsamsicher-feuerwehr.at/

"Baum blockiert Straße Güterweg Richtung Kleinwarasdorf" lautete die Alarmierung am 03.02.



um 20:01 Uhr. Beim Eintreffen am Einsatzort lag ein Baum quer über die Straße. Seitens der Feuerwehr Unterpetersdorf wurde der Baum zerkleinert, gesichert abgelegt und die Straße gereinigt. Im Einsatz: 1 LF, 1 MTF und 13 Mann

Erneut lautete die Alarmierung **"Baum blockiert Straße** Güterweg Richtung Kleinwarasdorf" am

04.02. um 09:56 Uhr. Beim Eintreffen am Einsatzort lag ein Baum quer über die Straße, 50 Meter vom letzten Einsatzort entfernt. Seitens



der Feuerwehr Unterpetersdorf wurde der Baum zerkleinert, gesichert abgelegt und die Straße gereinigt. Zusätzlich wurde ein weiterer Baum gefällt, welcher drohte umzustürzen.

Wir gratulieren unserer Feuerwehrjugend zum bestandenen Wissenstest. Danke an das Betreuerteam für die perfekte Vorbereitung.





Am 04.03. um 15:14 Uhr wurde die Feuerwehr Unterpetersdorf zu einem G1 (Öl auf der Straße) am Sonnenweg alarmiert. Die Feuerwehr Unterpetersdorf rückte mit LF und MTF zum Einsatz aus. Ein LKW mit Ladekran hat aufgrund einer defekten Hydraulikleitung Öl verloren. Die Einsatzstelle wurde abgesichert, das ausgelaufene



Öl gebunden und die Straße gereinigt. Nach rund 45 Minuten konnte wieder ins Feuerwehrhaus eingerückt werden.

"T1 Verkehrsweg freimachen" lautete die Alarmierung am 30.03. um 12:28 Uhr. Ein Getränke-LKW hat Leergut verloren. Seitens der Feuerwehr Unterpetersdorf wurde die Einsatzstelle abgesichert, die Fahrbahn einseitig gesperrt, der Verkehr geregelt und Glassplitter auf einer Länge von ca. 50 m mit Besen und Schaufel entfernt. Im Einsatz: 1 LF, 1 MTF und 9 Mann





Am Freitag, den 31.03., fanden die Wahlen für den Feuerwehrkommandanten und Feuerwehrkommandanten-Stellvertreter statt. Johannes Seier hat nach sieben Jahren das Amt des Feuerwehrkommandanten zurückgelegt. Als sein Nachfolger wurde Anton Krausler und als neuer Stellvertreter Ernst Prohaska gewählt.

Im Anschluss der Wahlen folgte die jährliche Jahreshauptdienstbesprechung. Unter den anwesenden Ehrengästen waren Ortsvorsteher Dr. Herbert Tillhof, Bürgermeister Gerhard Petschowitsch, BA MSc, und Abschnittsfeuerwehrkommandant Mag. (FH) Markus Wessely.

Auf diesem Weg möchte sich die gesamte Mannschaft bei Jo-

hannes Seier für die geleistete Arbeit der letzten sieben Jahre bedanken. Zusätzlich freut es uns, dass Johannes dem Kommando - als Feuerwehrjugendleiter - erhalten bleibt.



Freiwillige Feuerwehr Unterpetersdorf

News

Am 30.04. besuchte eine kleine Gruppe den Florianiwandertag in Langeck. Auch die Kleinsten meisterten die anspruchsvolle Strecke bravourös.





Am 21.04. fand in der Volksschule und dem Kindergarten je eine Räumungsübung statt. Unsere Kameraden übten mit den Kleinsten das richtige Verhalten im Brandfall - inkl. Evakuierung über ein Fenster zum ausgewiesenen Sammelplatz. Anschließend fanden sich die Kindergartenkinder zu einer Info- und Fragerunde zusammen, wobei die Einsatzausrüstung erklärt wurde und sogar probiert werden durfte.

Wir bedanken uns beim Kindergarten und der Volksschule für den tollen Vormittag!













Am 07.05. feierte die Feuerwehr Unterpetersdorf den Tag der Feuerwehr. Nachdem alle aktiven Feuerwehrmitglieder und die Feuerwehrjugend die Heilige Messe besuchten, wurden im Kreise der Ortsbevölkerung zwei neue aktive Mitglieder angelobt. Den Abschluss bildete

ein gemütliches Beisammensein im Feuerwehrhaus.

Am 17.05. fand die alljährlich, gesetzlich vorgeschriebene Inspizierung der FF Unterpetersdorf durch Ab-



schnittskommandant BR Mag. (FH) Markus Wessely statt. Nach dem Formalexerzieren folgte eine Einsatzübung. Übungsannahme war diesmal ein Brand in einem Wirtschaftsgebäude. Dabei mussten vermisste Personen von einem Atemschutztrupp gerettet werden. Gleichzeitig erfolgte ein Außenangriff, wobei die Wasserversorgung über den vorhandenen Löschteich sichergestellt wurde.



Die anwesenden Gemeindevertreter waren Bürgermeister Gerhard Petschowitsch, BA MSc, Ortsvorsteher Dr. Herbert Till-

hof und Feuerwehrbeirat Anton Leser. Allesamt waren sichtlich zufrieden und lobten die Arbeit der FF Unterpetersdorf.



Am 02.06. wurde die Feuerwehr Unterpetersdorf mittels Sirene und Blaulicht-SMS zu einem Verkehrsunfall - Motorrad gegen PKW - in die Hofstatt alarmiert. Die Feuerwehr Unterpetersdorf rückte mit einem LF, einem MTF und achtzehn Mann zum Einsatz aus. Seitens der Feuerwehr Unterpetersdorf wurde die B62 für den Verkehr gesperrt, ein Sichtschutz aufgebaut, eine Umleitung für den Verkehr eingerichtet, das Motorrad mittels Hubwagen und Palette sicher abgestellt und der Abschleppdienst beim Abtransport des PKW unterstützt. Die Feuerwehr Unterpetersdorf bedankt sich bei allen eingesetzten Rettungskräften für die gute Zusammenarbeit.

Im Einsatz: Feuerwehr Unterpetersdorf, 3 First Responder, Polizei, Samariterbund, Rotes Kreuz, ÖAMTC Rettungshubschrauber C3



Neue Mittelschule Horitschon

News



Sieg bei den 11. Österreichischen Schulmeisterschaften 2023

Die NMS Horitschon hat am 16.05.2023 in Kooperation mit den Schüler*innen der ZMS Großwarasdorf und dem BRG Oberpullendorf an den 11. Österreichischen Schulmeisterschaften im Kegeln 2023 teilgenommen. Frühmorgens ging es für die Schüler*innen ins Landeskegelzentrum nach Steyr. Bestens auf diesen Wettkampf vorbereitet wurde das Team, bestehend aus Wieder Lorelei, Schlaffer Kiara, Schlaffer Paula (NMS Horitschon) Kuzmits Marcel, Nemeth Simon (ZMS Großwarasdorf) und Plaukovits Jonas (BRG Oberpullendorf), von Jugendtrainer Horst Wiedemann vom SKC Ritzing. Begleitet wurden die Schüler*innen von Martina Dorner-Pickl (Lehrerin), Erika Trettler (Betreuerin) und Matthias Kuzmits (Betreuer).

Mit hervorragendem sportlichen Können erreichte der

"Schulsport Mittelburgenland" den 1. Platz der Österreichischen Schulmeisterschaften. Nach der burgenländischen Landeshymne und der Bundeshymne wurden den stolzen Sieger*innen die Medaille in Gold sowie ein großer Wanderpokal überreicht.

Organisiert und koordiniert wurde die Teilnahme von Erika Trettler (K&K Kegelverein Horitschon).



Erlebnis-Aktiv-Woche der 1. Klassen

Die 1. Klassen der NMS Horitschon verbrachten die erste Maiwoche in Spital am Pyhrn (OÖ). Auf dem Programm standen Bogenschießen, Klettern, Segway fahren, ein Museumsbesuch sowie einige Teambuilding-Aktivitäten. Am Abend verzauberte Magic Nesti die Schüler*innen mit seinen geheimnisvollen Zaubertricks. Ein gemeinsames Kinoerlebnis in einem nostalgischen Kinosaal durfte auch nicht fehlen. Das Highlight der Woche war die Wanderung auf die Dr. Vogelgesang-Klamm bei strahlendem Sonnenschein.

Egal, ob bei Regenwetter oder Sonnenschein, die Schüler*innen und Lehrer*innen hatten sichtlich Spaß!



Exkursion der 1. Klassen

Am Dienstag, 06.06., ging es für zwei Klassen hoch hinaus. Die Schüler*innen durften am Flughafen Wien-Schwechat auf der Aussichtsplattform die Flugzeuge bestaunen.



Danach gab es eine Spezialtour durch die Austrian Werft, die in diesem Ausmaß nur unserer Schule von Richard Hüller, dem Vater von Jesse, ermöglicht wurde. Turbinen, Fahrwerk, Laderaum und der Passagierraum konnten von den Schüler*innen bestaunt und zum Teil auch betreten werden.

Am Nachmittag besuchten die Schüler*innen das Renaissancetheater, in dem das Stück "Konrad oder Das Kind

aus der Konservenbüchse" vorgeführt wurde. Die Geschichte des Musterknaben, der keine Schimpfwörter kennt und immer das tut, was Erwachsene von ihm erwarten, wurde mit viel Humor erzählt. Es war ein toller Wientag!



Neue Mittelschule Horitschon

News



MINT-Gala

NMS Horitschon bekam MINT-Gütesiegel von Bildungsminister Polaschek verliehen.

Seit 7 Jahren wird das MINT-Gütesiegel vom BMBWF, der Industriellenvereinigung, der PH Wien und der Wissensfabrik an Schulen und Kindergärten vergeben. Nötig dafür ist eine Fokussierung auf die Fächer Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik (kurz MINT).

Die Naturwissenschaftliche Mittelschule Horitschon gehört heuer zu den ersteinreichenden Schulen und wurde zur Verleihungs-Gala ins Haus der Industrie am Schwarzenbergplatz nach Wien eingeladen. Am 06. Juni 2023 überreichte Minister Polaschek im Rahmen eines Festakts das Gütesiegel an Kollegen Herold. Spannende Wissenschaftsvorträge von Professoren der Universität Wien, einer Astronautin und einer Impro-Science-Theatergruppe begleiteten die Überreichung.

Das MINT-Gütesiegel haben bisher 590 Einrichtungen in ganz Österreich verliehen bekommen. Von Kindergärten über Volksschulen, Mittelschulen, bis hin zu maturaführenden Schulen engagieren sich Lehrerinnen

und Lehrer für diesen wichtigen Kompetenz-Erwerb. Die Schülerinnen und Schüler werden hiermit auch fit für die Wirtschaft der Zukunft gemacht.

Die NMS Horitschon ist die erste Mittelschule im Bezirk Oberpullendorf, die sich diese Auszeichnung geholt hat.



Volksschule Horitschon

Neues aus der Schule





Landessingen Burgenland

Nach sechs Jahren Pause fand heuer endlich wieder das Landesjugendsingen im Schloss Esterhazy statt. An drei Tagen stellten sich burgenländische Chöre aus unterschiedlichen Schultypen und-stufen im Haydnsaal einer Fachjury. Auch der Schulchor der VS Horitschon gab seine einstudierten Lieder zum Besten und stellte sich der Beurteilung der Fachjury.

Mit den Liedern "Ich wecke meine Sinne", "Hintn ba da Stodltia" und "Die Weltuhr" ersangen die eifrigen Kinder das Prädikat "Ausgezeichnet" (die bestmögliche

Bewertung!)



Die Freude über diesen riesigen Erfolg war bei den jungen Sängerinnen und Sängern sowie der Chorleiterin Theresia Fruhmann, Lehrerin Erika Jakob-Horvath und Direktorin Marion Schmiedl sehr groß. Denn ein Ausgezeichnet von der Fachjury zu erhalten, bedarf ein hoch qualitatives Singen.

Zu diesem besonderen Erfolg gratuliert die ganze Schule - großes Dankeschön an die tollen ChorschülerInnen, an die Chorleiterin Theresia Fruhmann und Erika Jakob-Horvath für ihren einzigartigen Einsatz.

Volksschule Horitschon

Neues aus der Schule





Projekt "Blaulichtorganisationen"

Im zweiten Semester des Schuljahres 2022/23 nahm sich die 1. und 2. Schulstufe der Volksschule Horitschon die "Blaulichtorganisationen" zum Thema.

Neben der intensiven Auseinandersetzung im Sachunterricht hatten die SchülerInnen die Möglichkeit, auch Fragen an Personen der jeweiligen Organisation selbst zu stellen.

Den Start machten fünf Feuerwehrfrauen und -männer. in zwei Stunden lernten die SchülerInnen spielerisch wichtige Tätigkeiten der Feuerwehr kennen. Bei einem kleinen Wettkampf am Ende der Führung durften sie noch erleben, wie bei der Feuerwehrjugend trainiert wird.

Als zweite Blaulichtorganisation wurde Polizieiinspektion Horitschon besucht. AbtInsp. Norbert DORNER und GrInsp. Martina FEKETE begrüßten die SchülerInnen im neuen Gebäude. Dort wurde den Kindern die Räume der Inspektion gezeigt und auch die Aufgaben der Polizei ausführlich beschrieben. Abschließend erhielten die Kinder noch ein Getränk und viele Mitbringsel von der Kinderpolizei.

Als dritte Blaulichtorganisation bekamen die Schülerinnen von zwei Rettungssanitäterinnen des Roten Kreuzes Besuch. Die Kinder durften die Trage und auch den Sessel des Rettungsautos ausprobieren. Es wurden natürlich viele Fragen zu den einzelnen Inhalten des Fahrzeuges gestellt. Die Schüler übten gemeinsam mit den Sanitäterinnen die stabile Seitenlage und auch das Anlegen von Verbänden.

Vielen Dank an alle Beteiligten, die sich für die SchülerInnen Zeit genommen und geduldig viele Fragen beantwortet haben. Durch die realistischen Erlebnisse wurde das Thema "Blaulichtorganisationen" für die Kinder gleich viel interessanter und spannender.









Ungarischer Rezitationswettbewerb

Wieder einmal nahmen Kinder der Schule am ungarischen Rezitationswettbewerb in Oberwart teil. Der Wettbewerb fand dieses Mal im Zeichen des ungarischen Dichters Sandor Petőfi statt, der vor 200 Jahren in Ungarn geboren wurde. INA WALLNER erwarb in der Altersstufe 3 den dritten Platz, EMMA JOSEF unter

INA WALLNER erwarb in der Altersstufe 3 den dritten Platz, EMMA JOSEF unt den Viertklässlern den zweiten Platz.

HERZLICHE GRATULATION an beide Kinder!

Alle TeilnehmerInnen der Volksschule erhielten als Zeichen der Anerkennung eine Urkunde, die Bestplatzierten noch zusätzlich ein Buch.

Volksschule Horitschon

Neues aus der Schule





Vorlesekino

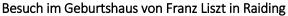
"Bücher sind die einzig wahren Zeitmaschinen, die Tore zu neuen Welten und der Weg zu sich selbst." Anlässlich des Österreichischen Vorlesetags lud die 3. Schulstufe die Vorschulkinder zu einem Vorlesekino in die Volksschule Horitschon ein. Die Schulkinder freuten sich, die zukünftigen Erstklässler als ihre Gäste begrüßen zu dürfen. Im Mittelpunkt des Vorlesekinos stand das Buch "Herr Löwe trägt heut" bunt". Neben den liebevollen Illustrationen des Buches, welche den ereignisreichen Weg des Löwen zeigten, zeigten die Schulkinder stolz, dass jeder lesen lernen kann – Kinder lasen für Kinder, das war etwas ganz Besonderes.

Damit die Vorschulkinder das Vorlesekino auch nicht vergessen, bekamen sie ein Lesezeichen geschenkt.





Volksschule Unterpetersdorf



Die Kinder der Volksschule Unterpetersdorf setzten sich im Musikunterricht intensiv mit dem Leben des Komponisten Franz Liszt auseinander. Daher besuchten sie mit ihren Lehrerinnen das historische Geburtshaus von Franz Liszt in Raiding und erlebten dort eine interessante Führung. Die Kinder lernten das Taufbecken, den Stammbaum und die Büste von Franz Liszt kennen. Besonders beeindruckt waren sie vom "stummen Klavier", welches Franz Liszt bei seinen Reisen immer bei sich hatte, um für seine Konzerte üben zu können. Am Ende der Führung sangen sie im wunderschönen Konzertsaal das Lied "Stell dich in die Sonne" und konnten sich von der besonderen Akustik des Saales überzeugen. Ein gelungener Ausflug, bei dem die Volksschulkinder in die Welt des großen Komponisten eintauchen konnten.



Projekt LKW

Die Volksschule Unterpetersdorf nahm auch in diesem Schuljahr am gemeinsamen Projekt der Wirtschaftskammer und der Bildungsdirektion Burgenland teil. Durch dieses Projekt soll den Kindern in spielerischer Art und Weise die wirtschaftliche Bedeutung der Transportwirtschaft und die Gefahren des "toten Winkels" vermittelt werden. Frau Claudia Neuhold-Fuchs stand den Kindern mit großem Fachwissen Rede und Antwort. Regen tat der Freude und dem Strahlen

der Kinderaugen Abbruch, keinen als Norbert Zach mit seinem LKW eintraf. Nun konnten die Mädchen und Buben das Gehörte und Gelernte direkt vor Ort sehen und den Effekt des toten Winkels live erleben. Ein spannender, lehrreicher und unvergesslicher Tag für die Kinder in Unterpetersdorf.





Volksschule Unterpetersdorf



Die Feuerwehr in der Schule



Mitarbeiter der freiwilligen Feuerwehr Unterpetersdorf besuchten die Schule und simulierten eine Bergung der SchülerInnen. Ein Brand im Gang des Gebäudes wurde als Szenario angenommen und dadurch konnten die Mädchen und Buben nur mehr durch den Klassenraum evakuiert

werden. Souverän gaben die freiwilligen Feuerwehrmitarbeiter den Kindern Halt und Anweisungen, wie sie sicher durch das Fenster über eine Leiter ins Freie gelangen konnten. Am Sammelplatz durften die Kids auch die Feuerwehrhelme ausprobieren und das Einsatzfahrzeug begutachten. Es war interessant und spannend für alle! Ein großer Dank gilt der Feuerwehr Unterpetersdorf, die stets im Bestreben ist, die Kinder auf den "worst case" so gut wie möglich vorzubereiten.



Kindergartenkinder zu Besuch in der Volksschule Unterpetersdorf

Ein herzliches Willkommen bereiteten die SchülerInnen der VS Unterpetersdorf den zukünftigen Schulanfängern! An zwei Schultagen hatten die Kinder des Abschlussjahrgangs des Kindergartens die Möglichkeit, Schulluft zu schnuppern.

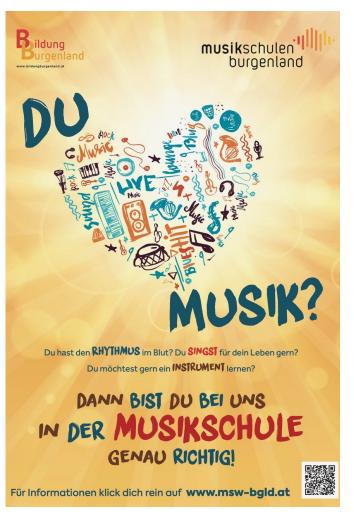
Im Frühjahr wurden den Kindern anlässlich des Österreichischen Vorlesetags verschiedene Geschichten von den Volksschülern vorgelesen und nun, am Ende des Schuljahres, mobilisierten die Kids der VS-Unterpetersdorf all ihr erlerntes Knowhow, stellten selbst entworfene Gesellschaftsspiele den Kindergartenkindern vor und spielten diese auch gemeinsam. Das Spielen machte allen großen Spaß und die Ergebnisse waren einfach überwältigend.

Zum krönenden Abschluss verbrachten alle Kinder noch eine gemeinsame Pause im schattigen Schulgarten. Voll Vorfreude fiebern die Tafelklassler ihrem großen Tag im September entgegen.

Die Schulgemeinschaft der Volksschule Unterpetersdorf freut sich schon jetzt auf die zukünftigen Schulkinder.



musikschule deutschkreutz



Kindergarten Horitschon



Ausflug zur Feuerwehr

Am 5.5.23 machten sich die Kindergartenkinder auf den Weg zur Feuerwehr. Dort angekommen durften wir vieles ausprobieren und lernten die wichtigen Aufgaben der Feuerwehr kennen. Zurück in den Kindergarten wurden wir mit den Fahrzeugen gebracht.



Wir bedanken uns bei Bgm. Gerhard Petschowitsch für die **Anschaffung neuer Fahrzeuge** und bei den Gemeindearbeitern für den Aufbau.

Das schöne Frühlingswetter lud ein, die Fahrzeuge gleich auszuprobieren.



Vielen Dank für die Einladung an Familie Pusch. Wir durften uns die Wachteln und Papageien anschauen und auch ein hartgekochtes Wachtelei probieren.



Die Profis machten sich am 25.4. auf zur **Polizei in Horitschon**.

Zuerst wurde uns das Polizeiauto gezeigt und erklärt, wer wollte konnte sich auch hineinsetzen und die Sirene ausprobieren. Danach durften wir uns das Wachzimmer anschauen. Bei einer Jause fand der Vormittag einen schönen Ausklang. Vielen Dank!



Am 1. Juni fand unser Familienpicknick statt. Eine



Schminkstation, Riesenspiele vom ASKÖ, selbstgebackene
Kuchen und tolles
Wetter lud zum Verweilen im Garten
ein. Vielen Dank an alle Familien und an das Team der KBBE für den tollen Nachmittag.



Kindergarten Unterpetersdorf



Es war einmal vor langer, langer Zeit ...

Bei traumhaften Sommerwetter wurden am Sonntag, den 18.06.2023, die Besucherinnen und Besucher im Kindergarten Unterpetersdorf in die Welt der Märchen entführt.

Die Kinder führten verschiedene Märchen auf und zeigten großes schauspielerisches Talent. Das Publikum belohnte sie mit viel Applaus und die Gemeindevertreter stellten sich mit leckerem Eis bei den Kindern ein.

Es war für die Besucher, die Eltern, das Kindergartenteam und die Kinder ein toller Nachmittag und ein sehr schönes Fest.

Ein großes Dankeschön gilt allen Eltern und Mitwirkenden. Sie organisierten durch ihren Einsatz und ihr Engagement ein wirklich märchenhaftes Sommerfest.



Am Faschingsdienstag wurde im Kindergarten Unterpetersdorf Fasching gefeiert. Für die Kids ist der Fasching etwas ganz Besonderes. Sie kamen verkleidet in den Kindergarten und freuten sich, dass sie in andere Rollen schlüpfen können. Zum traditionellen Faschingsverbrennen wurden auch die Volksschulkinder eingeladen und gemeinsam verabschiedete man sich vom Fasching.

Besonders bedanken möchten wir uns auch bei Bgm. Gerhard Petschowitsch, BA MSc, und OV Dr. Herbert Tillhof für die guten Krapfen, die von Beiden persönlich in den Kindergarten geliefert wurden.



Dankgottesdienst des Geburtsjahrganges 1963



Die Jubilare des Geburtsjahrganges 1963 feierten am 11. Juni 2023 einen Dankgottesdienst in der Pfarrkirche Horitschon.

Pfarrer Mag. Georg Lang, der ebenfalls zu den Jubilaren zählt, gestaltete einen schönen und festlichen Gottesdienst.

Danach feierte man noch gemeinsam im Café am Kirchenplatz. Es wurden Erinnerungen ausgetauscht, viel gelacht und man genoss die gemeinsame Zeit sehr. Ein besonderer Dank gilt dem Organisator Anton Putz

Ein besonderer Dank gilt dem Organisator Anton Putz und Pfarrer Mag. Georg Lang für die Gestaltung der Hl. Messe.





Eine Initiative von Landeshauptmann-Stellvertreterin **Astrid Eisenkopf**

WIR FEIERN NICHT AUF KOSTEN DER UMWELT.

Abfall vermeiden – Ressourcen schonen – Regionalität leben – ökologisch feiern

Ökologisch feiern und bis zu € 450,- Förderung erhalten!

Mit "a sauberes Festl" werden öffentliche Veranstaltungen, die besonders nachhaltig und umwellfreundlich durchgeführt werden, ausgezeichnet. Durch Einhaltung bestimmter Kriterien wie dem Verzicht auf Getränkedosen und Einweg-Geschirr oder der Bereitstellung eines regionalen Speiseangebots erhalten Vereine nicht nur die Auszeichnung zu "a sauberes Festl", sondern auch bis zu $\in 450$, Förderung.

Weitere Informationen findest du unter www.a-sauberes-festl.at

5 Schritte zu "a sauberes Festl":

- Checkliste online ausfüllen jedes erfüllte Kriterium bringt Punkte
- 2. Rückmeldungen beachten
- 3. Auszeichnung zu "a sauberes Festl" erhalten
- Veranstaltung mit Fotos dokumentieren und diese der Förderstelle schicken
- 5. Bei mind. 35 erreichten Punkten erhalten die Veranstalter eine F\u00f6rderung von \u2208 300, *, bei mind. 50 Punkten sogar \u2208 450, * (*bis der F\u00f6rderpool aufgebraucht ist)

a-sauberes-festl.at

miteinander - füreinander



NACHBARSCHAFTSHILFE PLUS - ein großartiges Angebot

"Früher habe ich mir Sorgen gemacht, wie ich zum Arzt oder zum Einkaufen komme. Meine Kinder sind beruflich in Wien, haben wenig Zeit und ich selbst habe kein Auto. Ich bin froh, dass es dieses Angebot bei uns in der Gemeinde gibt.", so eine zufriedene Klientin aus Horitschon.

Das kostenlose Angebot von NACHBARSCHAFTSHILFE PLUS:

Fahr- und Begleitdienst (in Begleitung zu Behörden, Arzt/Ärztin, zum Einkauf...)
Einkaufs- und Medikamentenservice (Besorgungen werden nach Hause gebracht)
(Telefon)- Besuchsdienst (plaudern, in Kontakt bleiben)
Spaziergehdienst (in netter Begleitung zum Bankerl, in die Kirche, ...)
Informationen zu sozialen Themen (Pflege, Essen auf Rädern ...)

Wenn Sie Hilfe benötigen oder sich für die ehrenamtliche Mitarbeit interessieren, melden Sie sich bitte bei mir.

"Mahlzeit miteinander"

Gemeinsam essen, reden, lachen mit NACHBARSCHAFTSHILFE PLUS

Mittwoch, 26.07.2023 um 11:30 Uhr

Weingut & Heurigen Duschanek, Hauptstraße 104, Horitschon

NACHBARSCHAFTSHILFE PLUS organisiert die monatlichen Treffen im Gasthaus.

Sie melden sich an und übernehmen Ihre Kosten für Speis` und Trank.

Bei Bedarf holen wir Sie auch gerne von zu Hause ab.

Falls Sie bei "Mahlzeit miteinander" dabei sein möchten oder Fragen haben, melden Sie sich bitte bei mir.

Ich freue mich auf Ihr Kommen!

Michaela Stögerer

Sprechstunden: Mi 8:00 - 10:00 Uhr im Gemeindeamt Telefon: Mo - Fr 8:00 - 12:00 Uhr unter **0680/111 05 11**

Mail: horitschon@nachbarschaftshilfeplus.at

www.nachbarschaftshilfeplus.at



Herzlichen Glückwunsch



Anton Iby feierte seinen 92. Geburtstag.

Maria und Josef Cihlar feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Brigitta und Ludwig Aminger feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Anton Wessely feierte seinen 97. Geburtstag.



Johann Weninger feierte seinen 80. Geburtstag.

Lieselotte Jambrich feierte ihren 80. Geburtstag.

Paul Spanitz feierte seinen 80. Geburtstag.

Margareta Leser feierte ihren 80. Geburtstag.



Margarethe Fally feierte ihren 85. Geburtstag.





Heinrich Kraly feierte seinen 90. Geburtstag.

Maria und Eugen Barabas feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Martha und Robert Domnanits feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Anna und Reinhold Lange feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Anna und Werner Neubauer feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Edith und Josef Schlaffer feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Helene Leser feierte ihren 90. Geburtstag.

Elisabeth Forauer feierte ihren 85. Geburtstag.

Wir wünschen den Jubilaren alles
Gute und viel Gesundheit

BÜRGERMEISTER GERHARD PETSCHOWITSCH, BA MSc,

Vbgm. Georg Dillhof, alle GemeindevertreterInnen sowie die Gemeindebediensteten







Wir gratulieren Frau

Michelle Böhm

zur bestandenen

Reife- & Diplomprüfung!

Alles Gute wünschen dir deine Familie & Freunde. Wir sind stolz auf dich!

Musikschule Deutschkreutz

Beim heurigen Landeswettbewerb "prima la musica" in Oberschützen hat sich Luzia Regner aus Horitschon der Herausforderung gestellt und den

1. Preis mit Auszeichnung

erzielt.

Herzlichen Glückwunsch zu diesem hervorragenden Erfolg.





Wir suchen DICH!

Dir ist ein "Gesundes Dorf" wichtig? Werde Teil unseres "Gesunden Dorf"-Teams und unterstütze die Weiterentwicklung. Wir freuen uns auf dich.

Tanzabend



Gut besucht war der Tanzabend für Junggebliebene am 12.5.2023 im Gasthaus Lazarus. Dank DJ Anton Gober war die Stimmung ausgezeichnet und mit der flotten Musik lockte er die Gäste auf das Tanzparkett.

Der Termin für den nächsten Tanzabend ist schon fixiert: **17. November 2023**





Team Gesundes Dorf - Petschowitsch Ricky, Bader Erika, Wessely Rosmarie und Petsovits Christa



Büchertauschbox

Besuchen Sie uns am Bauernmarkt im Eichenwald.

Ergänzend zur Büchertauschbox am Bauernmarkt steht auch unsere Bücherbox beim Gemeindeamt mit einer tollen Auswahl zur Verfügung.



Sternwanderung nach Unterfrauenhaid am 30.4.2023



Bei idealem Wanderwetter trafen sich etwa 30 Wanderer vor dem Gemeindehaus Horitschon, davon auch Familien mit Kindern und Bollerwagen, um nach Unterfrauenhaid zu gehen. Die Wanderzeit war mit etwa einer Stunde auch für Familien gut zu bewältigen, sodass alle das Ziel erreichen konnten. Auch von den anderen Gesunden Gemeinden waren schon viele hungrige Wanderer da, die mit Broten, Gebäck und verschiedenen Getränken vom Sportverein Unterfrauenhaid versorgt wurden. Nach einem gemütlichen gemeinsamen Ausklang mit netten Gesprächen wanderten viele zu Fuß wieder zurück.



Danke an alle fürs Kommen und die Unterstützung! Team Gesundes Dorf





Gewinner der Plogging Challenge 2023



Wir gratulieren den Gewinnern der Plogging Challenge 2023 und möchten uns auf diesem Wege für euer Engagement und das Einsenden des Fotos bedanken. Die Blaufränkischtaler werden demnächst an die Gewinner übergeben.

Ein herzliches Dankeschön natürlich auch an alle, die teilgenommen haben und Horitschon und Unterpetersdorf durch das Müll sammeln lebenswerter gemacht haben. **DANKE!**

Anregungen, Hinweise und Rückfragen können ab sofort an die E-Mail Adresse

gesundesdorf@horitschon.at

gesendet werden.

Der Liedkreis Horitschon nimmt neue Mitglieder auf.

Singst du gerne?

Dann melde dich! Kontaktadresse:

gesundesdorf@horitschon.at



SPRACHE · SPRECHEN · STIMME · SCHLUCKEN

In meiner logopädischen Praxis arbeite ich mit PatientInnen/KlientInnen aller Altersgruppen an Störungen der Sprache, des Sprechens, der Stimme und des Schluckens.



Ich würde mich sehr freuen, Sie in meiner Praxis begrüßen zu dürfen. Um Fragen zu Ihrem Therapiebedarf und der Terminvergabe zu klären, kontaktieren Sie mich telefonisch oder per Mail.

KONTAKT: Theres Kölly, BSc Bauerngasse 20 7312 Unterpetersdorf 0664/3872297

0664/3872297 office@logopaedie-koelly.at

Praxis für Logopädie und Tuina

Therapie der Sprache, des Sprechens, der Stimme und des Schluckens nach neurologischen Erkrankungen

Massagen, Wellnessanwendungen, Moxibustation, Schröpfen, Gua Sha;

Für Fragen oder Terminplanungen kontaktieren Sie mich unter 0660/3411872

Robert Fennesz Bahnstraße 13 7312 Horitschon www.fenergy.at

HORITSCHONER BLAUFRÄNKISCHTALER



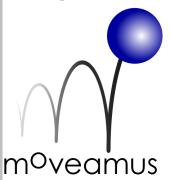


Unsere eigene Währung in Horitschon und Unterpetersdorf.

Ärzte in Horitschon

Infos

Praxisgemeinschaft



Innere Medizin Orthopädie

Hauptstraße 100 7312 Horitschon

T: +43 / (0)680 1126608

F: +43 / (0)2610 42348

E-Mail:

 $inner emediz in @move a mus. at \\ or tho paedie @move a mus. at$

W: www.moveamus.at

Termine nach telefonischer Vereinbarung



In der Praxisgemeinschaft m Oveamus bieten wir Ihnen medizinische Leistungen in angenehmer, stressfreier Atmosphäre auf höchstem Niveau.

Wir arbeiten als Wahlärzte, wodurch wir uns zur exakten Diagnosefindung, zur Befundbesprechung und zur Durchführung von notwendigen Therapien genügend Zeit nehmen können.

Ein besonderes Augenmerk legen wir im Zuge unserer Tätigkeit auf die fachlichen Rand- und Überschneidungsgebiete und nützen bei Bedarf auch die vor Ort bestehende Möglichkeit der interdisziplinären Zusammenarbeit aus.

Wir würden uns freuen, Sie demnächst in unserer Praxisgemeinschaft begrüßen zu dürfen!

DDr. Johann A. Regner

Facharzt für Orthopädie und orthopädische Chirurgie
Arzt für Allgemeinmedizin
Wahlarzt

Angebot Orthopädie: (Auszug)

- Anwendung medikamentöser und manueller Therapieformen am Bewegungsapparat
- Hochenergetische, fokussierte Stoßwellentherapie (z.B. bei Fersensporn, Kalkschulter, ...)
- ACP-Therapie (Autologes
 Conditioniertes Plasma,
 z.B. bei Arthrose, Knorpelschäden, ...)
- Durchführung von und Begleitung bei orthopädietechnischen Versorgungen (Einlagen, Schuhe, Schienen, ...)
- Beratung vor und Nachbehandlung nach orthopädischen Eingriffen
- Sonographie der Säuglingshüfte nach Graf (Mutter-Kind-Pass Untersuchung)

Dr. Krisztina Török

Fachärztin für Innere Medizin Oberärztin im Krankenhaus Oberpullendorf Wahlärztin

Angebot Innere Medizin: (Auszug)

- Diagnose, Planung und Optimierung von Therapien internistischer Erkrankungen (Bluthochdruck, Diabetes, Schilddrüsen-, Leber und Nierenerkrankungen, ...)
- spezielle Diagnostik von Herz– Kreislauferkrankungen (EKG, Langzeit -EKG und Langzeit-Blutdruckmessung, Ergometrie, Lungenfunktion, Herz-Ultraschall)
- Gefäßdiagnostik (Carotis- und Gefäß-Duplexsonographie
- Ultraschall der Bauchorgane (Leber, Gallenwege, Nieren, Blase, ...)
- Vorsorgeuntersuchungen
- Operationsfreigaben

Ärzte-Dienstplan Akut-Ordination/Wochenende

Montag bis Freitag

7 bis 17 Uhr	Die Ordination der Haus- ärzte sind zu bestimmten Zeiten geöffnet.
17 bis 22 Uhr	Die Rufnummer 141 wählen. Auch die Akut- Ordination im Krankenhaus Oberpullendorf ist geöffnet.
19 bis 7 Uhr	Unter der Rufnummer 141 steht ein Telefonarzt zur Verfügung.

Samstag, Sonn- und Feiertag

7 bis 21 Uhr	Ein ärztlicher Bereitschaftsdienst ist eingerichtet, der über die Rufnummer 141 erreicht wird.
19 bis 7 Uhr	Unter der Rufnummer 141 steht ein Telefonarzt zur Verfügung.





Dr. med. univ. Reinhold Dinhopel

Arzt für Allgemeinmedizin Facharzt Anästhesie u. Intensivmedizin - Notarzt

PRAXIS für ALLGEMEINMEDIZIN ÄRZTLICHE HAUSAPOTHEKE

Horitschon, Hauptstraße 51

Telefon: +43 (0) 2610 42229

www.drdinhopel.at

Kassenmedizinische Leistungen:

- Medizinische Betreuung der ganzen Familie
- Täglich Blutabnahmen
- EKG, Lungenfunktion
- 24-h Blutdruckmessung
- Schmerz- u. Infusionstherapien, physikalische Therapien
- Vorsorge- und Mutter-Kind-Passuntersuchungen

 Kleine Chirurgie (Wundversorgung, Warzenentfernung)

Privatärztliche Leistungen:

- Spezielle Infusionstherapien
- Ohrakupunktur nach Nogier u. Bahr
- Eigenblut-Ozon-Behandlung
- Führerscheinuntersuchungen
- Shiatsu für Babys,
 Kinder und Erwachsene

Wenn's weh tut!



Ihre telefonische Gesundheitsberatung

Für Informationen betreffend telefonische Gesundheitsberatung rufen Sie bitte die Homepage

www.1450.at auf.

CARMEN LESER

Dr. med. univ. Dr. scient. med.

Fachärztin für Gynäkologie und Geburtshilfe

Praxisgemeinschaft Sonnenland

Mühlweg 10 A, 7312 Unterpetersdorf

0676/6660090

www.praxis-sonnenland.at





Telefonnummer: 02610 / 20000 Email: office@zahnmedizin-resch.at

Kassen: SVS, KFA, Wahlarzt für ÖGK & BVAEB

Öffnungszeiten:

Montag: 08:00-11:30 / 13:00-16:30

Dienstag: 08:00-13:30

Mittwoch: 08:00-11:30 / 13:00-17:30 Donnerstag: 08:00-11:30 / 13:00-16:30

Freitag: 08:00-12:00

sowie Termine nach Vereinbarung

Schwarzes Brett

suche-biete-suche-biete-suche-biete-suche

Nachmieter gesucht!

Wohnung in Horitschon Obere Winzergasse 12/3 zu mieten.

86 m², 1. Stock, Balkon

Bei Interesse melden Sie sich bitte unter T 0676/312 20 56

Bevölkerungsschutz Burgenland

Katastrophen- und Zivilschutzverband 7000 Eisenstadt, Hartlsteig 2

Tel.: 02682/63620 E-mail: office@bzsv.at

Presseaussendung:

Sicherheitstipp des Monats Juni: Sicher in den Urlaub

BEVÖLKERUNGS SCHUTZ BURGENLAND Katastrophen- und Zivilschutzverband

Damit während des Urlaubs alles glatt geht und alle Familienmitglieder wohlbehalten zurück-kehren einige wichtige Ratschläge für einen sicheren Urlaub.

- Wohnung oder Haus sicher zurücklassen und Urlaubseinbrüchen vorbeugen. Die Einbruchsrate in den Sommermonaten spricht dazu eine deutliche Sprache. Nähere Informationen erhalten Sie bei der Polizei 059 133.
- Kleinkriminalität. Von Taschendieben bis zu Diebstahl am Strand oder dem Kauf von besonders "günstigen Markenartikel" reicht die Möglichkeit, geschädigt zu werden. Tragen Sie Geld oder Wertsachen nicht an einem Platz am Körper oder lassen Sie diese besser im Safe des Hotels. Auch hier bietet die Polizei weitere Informationen.
- Reisewarnungen ernst nehmen und spezifische Länderhinweise von kulturellen Eigenheiten bis hin zu hygienischen Tipps beachten. Das Außenministerium hält aktuelle Infos zur Sicherheitslage unter www.bmeia.gv.at/reise-aufenthalt/reisewarnungen bereit. Sollte im Ausland doch etwas passieren, so hilft der Bereitschaftsdienst des Außenministeriums rund um die Uhr unter +43/5011 50 4441 weiter.
- Reiseapotheke einpacken. Medikamente sind im Ausland manchmal nur schwer zu be-kommen. Die Reiseapotheke sollte u.a. auch schmerzlindernde und fiebersenkende Mit-tel enthalten. Infos dazu und über notwendige Impfungen bei Fernreisen erhalten Sie bei Ihrer Apotheke, bei Ihrem Hausarzt oder unter www.reisemed.at Zollbestimmungen und Freigrenzen kennen, wenn Sie im Urlaub shoppen. Das Finanzministerium bietet unter www.bmf.gv.at die notwendigen Informationen.
- Falls Sie eine **Urlaubsreise mit dem Auto** planen, erhalten Sie bei den Autofahrerklubs wichtige Informationen z.B. über Verkehrsvorschriften oder Verhalten bei Pannen.



Daniel Duschanek

Staatlich gepr. Vermögens-& Finanzierungsberater

+43 664 13 86 056 office@dduschanek.at

Finanzplanung ist Zukunftsplanung

- Ist Ihre finanzielle Zukunft auch in Notsituationen abgesichert?
- Haben Sie für Ihre finanzielle Sicherheit im Alter vorgesorgt?
- Möchten Sie Ihre Kinder finanziell unterstützen?
- Sie wünschen sich ein eigenes Haus oder eine Immobilie?

Ich unterstütze Sie gerne bei Ihrer finanziellen Zukunftsplanung und freue mich auf ein persönliches Kennenlernen.



GOBER& FREINBICHLER

WEINE VON HAND



HOFFEST 2023

25. und 26. August 2023

bei jedem Wetter ab 14 Uhr

Um Reservierung wird gebeten: 0650/9136747

53. Internationaler Raiffeisen-Jugend-Mal-Wettbewerb "WIR. Wie sieht Zusammenhalt aus?"

Im Rahmen des 53. Internationalen Raiffeisen Jugend Malwettbewerbs belohnte die Raiffeisenbank Region Deutschkreutz - Horitschon alle abgegebenen Malarbeiten, insgesamt rd. 250 Stück, mit einer kleinen Aufmerksamkeit. Für die besten Arbeiten gab es zusätzlich schöne Sachpreise und eine Urkunde. Im Rahmen einer kleinen Schulfeier wurden die jungen Künstler entsprechend geehrt. Dank des bemerkenswerten Engagements in den Schulen unserer Gemeinde wurde allen Schülern die Möglichkeit eröffnet, an diesem Wettbewerb teilzunehmen.

Vielen Herzlichen Dank an die Verantwortlichen unserer Schulen.



Die Gewinner der Volksschule Horitschon:

Altersgruppe 1:

Valentina POSCH Jakob WESSELY Summer KISS Lena WIEGER Luisa LEHRNER Anja KERSCHBAUM

Altersgruppe 2:

Katharina HALLER Marie LEHRNER Emma JOSEF Livia HALLER Ina WALLNER Emilia ZACH



Die Gewinner der NMS Horitschon:

Altersgruppe 3:

Selina KRUTZLER
Lisa WITTBERGER
Julia HOFER
Marie MORITZ
Leonhard SCHEU
Elias IBY
Florian MATKOVITS
Lorelei WIEDER
Lisa RUTTER
Diana DRAXLER
Maximilian KOHLMANN
Christian WIEDEMANN
Ines FREIBERGER
Mizgin HAVUTCU
Lainie LANG



53. Internationaler Raiffeisen-Jugend-Mal-Wettbewerb "WIR. Wie sieht Zusammenhalt aus?"



Die Gewinner der Volksschule Unterpetersdorf

Altersgruppe 1+2:
Matilda MORITZ
Yvonne SEIER
Melanie PÖLTL
Anna-Lisa WEINTRITT

Hier eine Auswahl der ausgezeichneten Arbeiten.

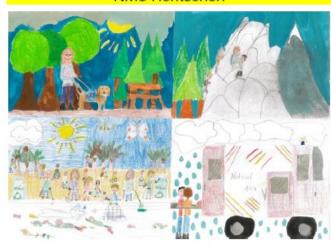
Volksschule Horitschon - Altersgruppe 1



Volksschule Horitschon - Altersgruppe 2



NMS Horitschon



Volksschule Unterpetersdorf



Alle ausgezeichneten Werke können sie auf unserer Homepage einsehen: Www.raiffeisen.at/deutschkreutzhoritschon

Auf Ihren Besuch freuen sich die Mitarbeiter der





A-7301 Deutschkreutz, Hauptstraße 49 Tel: +43-2613-80244 www.raiffeisen.at/deutschkreutzhoritschon

FIT IN HORITSCHON

mit Smovey-Einsatz







Wirbelsäulenyoga für Anfänger bei Rückenproblemen

im Kulturkeller Horitschon Montag, 17.30 - 18.30 Uhr

Nähere Infos: Draxler Martha T 0664/375 17 68

Gesundheitsturnen neu mit Viri

NMS in Horitschon Mittwoch, 18.30 - 19.30 Uhr

Nähere Infos: Ricki Petschowitsch T 0699/816 76 281

Yoga für Fortgeschrittene

im Kulturkeller Horitschon Montag, 18.45 - 20.15 Uhr

Nähere Infos: Ricki Petschowitsch, T 0699/816 76 281

Yoga für Anfänger

in Unterpetersdorf Dienstag, 17.30 - 18.30 Uhr

Yoga für Fortgeschrittene

in Unterpetersdorf Dienstag, 18.30 - 19.30 Uhr

Nähere Infos: Karin Leser, T 0676/590 53 43

Yoga für Anfänger

in Horitschon Donnerstag, 19.00 - 20.00 Uhr Nähere Infos: Ricki Petschowitsch, T 0699/816 76 281

SESSELGYMNASTIK



Donnerstag, 14.00 - 15.00 Uhr

im Kulturkeller Horitschon

Infos: Draxler Martha, Tel.: 0664/375 17 68

ZUMBA

Jeden Dienstag, um 18.30 Uhr, in der NMS Horitschon.

Einstieg jederzeit möglich! Nähere Infos erhalten Sie bei Aminger Michaela, T 0680/123 23 18.

AMTLICHE MITTEILUNGEN UND TERMINE

Sprechtag der Pensionsversicherungsanstalt

Der Betrieb der Regionalsprechtage wird wieder aufgenommen. Die Öffnungszeiten in den Kundenzonen der Landesstellen wurden ausgeweitet. Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag sind die MitarbeiterInnen - bei vorheriger Terminvereinbarung via Serviceline der Landesstellen - von 7:00 bis 15:00 Uhr, jeden Donnerstag von 7:00 bis 18:00 Uhr erreichbar.

Tel. Landesstelle Burgenland: 05 03 03 - 33 170

Sprechtag der Sozialversicherungsanstalt

04.07.2023 im landwirtschaftl. Bezirksreferat01.08.2023 Oberpullendorf, Schloßplatz 3,05.09.2023 8.00 - 11.30, 13.00 - 15.00 Uhr

Sprechtag der Sozialversicherungsanstalt

18.07.2023 im Gemeindeamt Neckenmarkt,

19.09.2023 Rathausgasse 1 **17.10.2023** 8.00 - 11.30 Uhr

Sprechtag des Kriegsopfer- und Behindertenverbandes

21.07.2023 in ÖGK Oberpullendorf, **18.08.2023** Gymnasiumstraße 15, **15.09.2023** 09.00 - 10.30 Uhr

Persönliche Beratungen sind NUR nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung und unter Beachtung der Corona-Schutzmaßnahmen möglich! Für den Fall, dass für einen Termin keine Anmeldungen erfolgen, wird der Sprechtag abgesagt.

Terminvereinbarung: Tel.: 01/406 15 86 - 47 DW

BAUBERATUNG

Die Gelegenheit der Vorberatung durch einen Bausachverständigen ist jederzeit nach telefonischer Anmeldung im Gemeindeamt Horitschon unter der Tel.Nr.: 02610/42241 möglich.

SPRECHTAG BÜRGERMEISTER

MONTAG

nach telefonischer Terminvereinbarung Tel.: 02610/42241

SPRECHTAG VIZEBÜRGERMEISTER

Termine mit Vizebürgermeister Georg Dillhof sind jederzeit nach telefonischer Anmeldung unter der Tel.Nr.: 0664/861 02 39 möglich.



Kostenlose Rechtsberatung

Rechtsanwalt Mag. Peter Rezar hält für unsere Gemeinde jeden ersten Freitag im Monat von 9.00 - 11.00 Uhr einen Sprechtag im Gemeindeamt Horitschon ab.

Die kommenden Termine: 04.08.2023, 01.09.2023, 06.10.2023



Unterstützung beim THEMA "PFLEGE"

Sie brauchen Unterstützung oder haben Fragen zum Thema "Pflege"?

Die Pflege-und Sozialberatung der Pflegeservice Burgenland GmbH ist eine zentrale Anlaufstelle für pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen.

Ihre Ansprechperson im Bezirk Oberpullendorf: DGKP Beate Igler, 057600/4404

Veranstaltungskalender Juli - November 2023

Juli

23.07. Kirtag ÖVP Horitschon, Kirchenplatz

28. u. 29.07. Musikantenheuriger, Musikverein UP, Musikheim

August

05.08. Gugafounganocht,

Jugend Horitschon, Eichenwald

10.-13.08. Nationales Springturnier, Pferdezentrum Wessely

12.08. Bauernmarkt, Eichenwald

19.08. Familienfest, SPÖ, Eichenwald

September

01. u. 02.09. Musikantenheuriger, MV Weinland, Schwanaplatz Neckenmarkt

03.09. Tag am Tennisplatz, UNION

03.09. Pfarrfest in Unterpetersdorf

09.09. Bauernmarkt, Eichenwald

09. u. 10.09. Feuerwehrfest,

23.09. Feuerwehrlauf, FF Unterpetersdorf

Oktober

04.10. Bauernmarkt, Eichenwald

28.10. rotweinHerbst, Weinbauverein

November

09.11. Laternenfest in Horitschon

09.11. Laternenfest in Unterpetersdorf

11.11. Bauernmarkt, Eichenwald

12.11. Pensionistenkränzchen, GH Lazarus

25.11. Bauernpreisschnapsen

ASK ecopuls Horitschon/UP,

GH Lazarus

Abfuhrtermine Horitschon

Abfuhrtermine Unterpetersdorf

Restmüll		Restmüll	
Mittwoch,	19.07.2023	Dienstag,	18.07.2023
Mittwoch,	16.08.2023	Dienstag,	12.08.2023
Mittwoch,	13.09.2023	Dienstag,	12.09.2023
D			
Biomüll		Biomüll	
Donnerstag,	27.07.2023	Freitag,	28.07.2023
Donnerstag,	10.08.2023	Freitag,	11.08.2023
Donnerstag,	24.08.2023	Freitag,	25.08.2023
Donnerstag,	07.09.2023	Freitag,	08.09.2023
Samstag,	21.09.2023	Freitag,	22.09.2023
Donnerstag,	05.10.2023	Freitag,	06.10.2023
Donnerstag,	19.10.2023	Freitag,	20.10.2023
Gelber Sack		Gelber Sack	
Montag,	28.08.2023	Montag,	31.07.2023
Montag,	09.10.2023	Montag,	11.09.2023
J.		O,	
Papier		Papier	
Mittwoch,	23.08.2023	Mittwoch,	26.07.2023

ALTSTOFFZENTRUM

Öffnungszeiten

Mittwoch von 15.00 - 17.00 Uhr Samstag von 13.00 - 16.00 Uhr

Es dürfen ausschließlich Haushaltsmengen aus privaten Haushalten abgeladen werden!



Marktgemeinde Horitschon

Hauptstraße 43 7312 Horitschon T 02610/42241-0 F 02610/42241-22 www.horitschon.at post@horitschon.bgld.gv.at

Redaktionsschluss

Um die rechtzeitige Herausgabe der nächsten Gemeindezeitung zu ermöglichen, wird als **Redaktionsschluss für alle Beiträge der 15.09.2023** festgelegt.

Später einlangende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden!

IMPRESSUM: Herausgeber: Marktgemeinde Horitschon